



Février 1956 - N° 1

Bulletin de La Salle

Collège de La Salle
Daher Le Caire



fec.

FRÈRE HONORAT

Procureur du Collège de La Salle

DAHER - LE CAIRE

*Avec mes plus
cordiales salutations
22-4-56*

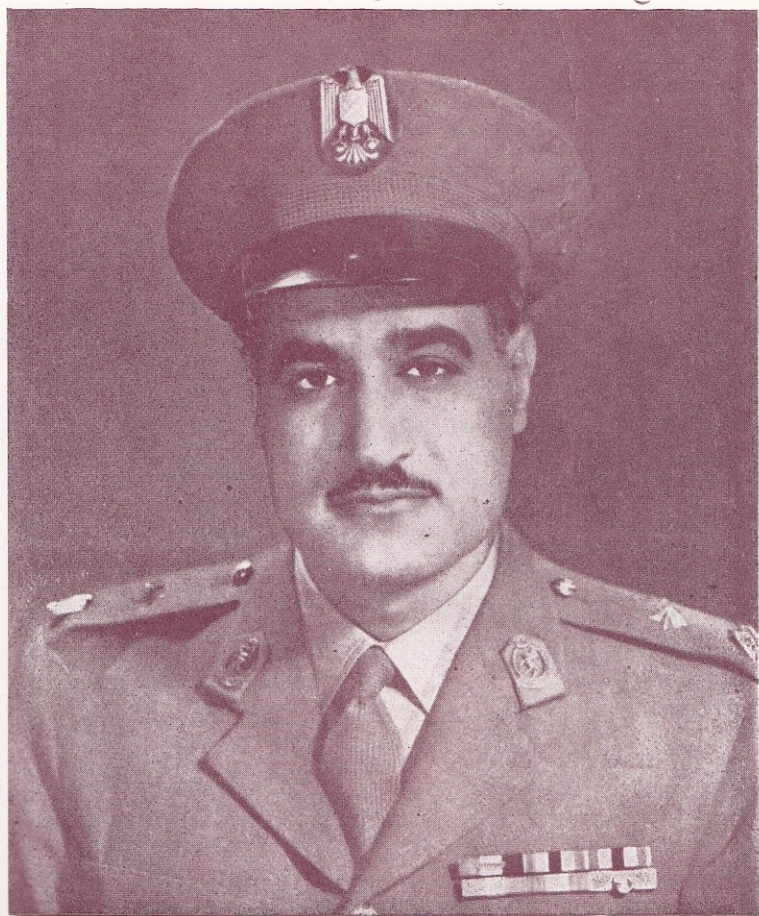
Honorat

1^{re} Année N° 1

Février 1956

بيلتان دی لا سال
Bulletin de La Salle

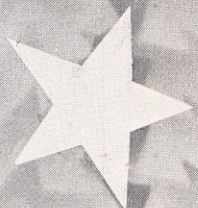
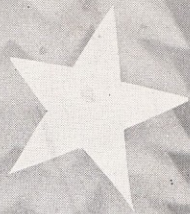
*Souvenir des Fêtes
du Centenaire
de Kharanfisk*



Gamal Abdel Nasser

Le bikbachi GAMAL ABDEL NASSER

Président du Conseil



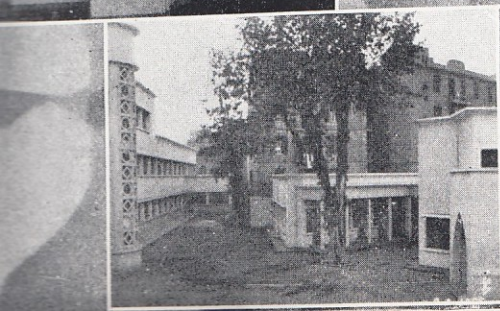
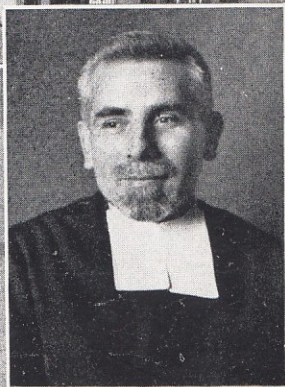
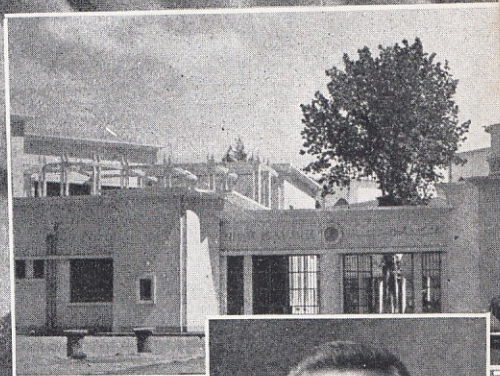
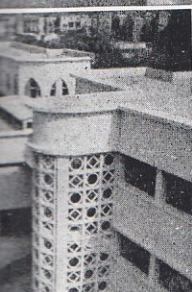
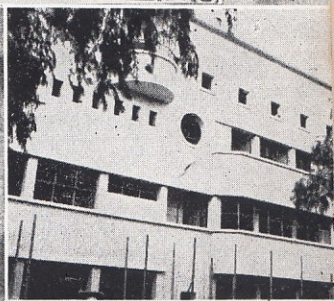
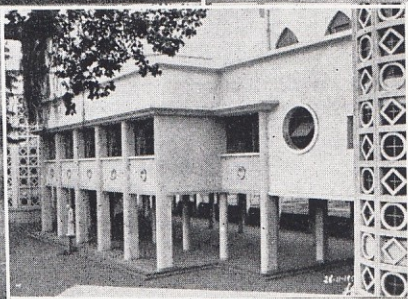
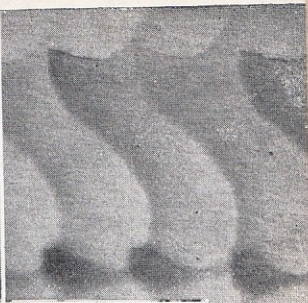


*Le commandant Kamal Eddine Hussein s'adresse aux professeurs
aux élèves du Collège de La Salle :*

أصدقائي الطلبة ،

أسعدنى اليوم أن أفتتح على بركة الله هذا المبنى العظيم وأهنتكم به
وأهنتكم أكثر ما أهنىء بهذه الروح العالية المتجلية بين حضرات الاخوة المشرفين
على تربيتكم وتعليمكم ومن يعاونونهم من أعضاء هيئة التدريس وجميع
يتولون هذا المعهد وأمثاله من المعاهد الأخرى بالعناية... أشكركم جميعاً
وأهنتكم أنتم بهم وبهذه الجهود الطيبة التى يبذلونها وتلك الروح العالية التى
لولاها ما كان هذا البناء الضخم الفخم ، ولولاها ما كانت هذه التقاليد البدوية
التي غرستها هذه المدارس فى الاجيال المتعاقبة من اخوانكم أبناء مصر على
السنين ، اكرر تهنئتي لكم واكرر لكم شكرى على هذه الحفاوة البالغة التى
قوبلت بها منكم جميعاً.

وأتمنى لكم جميعاً التوفيق والمستقبل الزاهر السعيد فى سبيل خدمتكم
وطنكم مصر وفى سبيل رفاهية اخوانكم أبناء مصر.
وبهذه المناسبة لا يسعنى الا أن أرجو السيد المدير أن يمنحكم اجازة
بهذه المناسبة مناسبة افتتاح هذا المعهد العظيم وتيمناً بالمستقبل السعيد الذى
ينتظركم فيه ان شاء الله.
والسلام عليكم ورحمة الله.





Le Collège d'Héliopolis s'agrandit

Depuis quelques années les classes du Collège devenaient trop petites pour contenir le nombre toujours croissant des petits Héliopolitains. Aussi tous exprimaient le désir d'agrandissement en rapport avec l'affluence de la clientèle scolaire.

Le jour où les ingénieurs vinrent mesurer et remesurer dans tous les sens les vieux murs ou la cour du Collège, le désir timidement exprimé devint une espérance...

Enfin, le 1^{er} mai ce fut une réalité : le premier coup de pioche fut donné : la cour, en l'espace d'un mois, s'aplanit pour accueillir cet imposant édifice conçu par l'éminent Architecte, **Mr. Riccardo Thomann**, professeur à l'Université des Beaux-Arts, et par le **Cher Frère Visiteur**.

A notre retour des vacances, le plan dressé par eux nous apparut dans toute sa clarté : les minces colonnes qui s'élevaient vers la fin

